











## 沈小磊师傅

深圳福田香格里拉香乐园中餐厅

烹饪美食就像品味人生, 精挑细选,

才可成就一方经典。

# 12 SIGNATURE DISHES

### 淮扬八宝葫芦鸭 @

"Huai Yang" Style Braised Duck Stuffed with Eight Kinds of Fillings

### 江南熟醉小龙虾 @

Marinated Crayfish with Rice Wine

### 淮扬松鼠大桂鱼 @

"Huai Yang" Style Sweet and Sour Mandarin Fish

### 独头蒜手打年糕烧鳗鱼 @

Braised Eel with Rice Cake and Garlic

### 清炒手剥河虾仁 @

Wok-fried River Shrimp

### 金陵盐水乳鸽 @

"Jin Ling" Salted Pigeon

### 美食恰似首诗, 既恪守韵律, 又灵动盎然



### 双味蒸兴凯湖大白鱼 🕮

Steamed "Xing Kai Lake" White Fish with Two Flavors

### 家烧大黄鱼配年糕(糯米糍粑)傷

Braised Yellow Croaker with Hand-made Rice Cake ( Deep-fried Rice Cake )

### 香乐园红烧肉 @

Braised Pork Belly, Sepved with Radish or Preserved Vegetable (萝卜烧或梅干菜烧)

### 招牌鱼头佛跳墙 🖗 👀

Stewed Fish Head with Sea Cucumber and Abalone in Superior Broth

### 江南私房脆皮小牛肉 @

Slow Cooked Veal in "Jiang Nan" Style

### 淮扬软兜炒饭 @

"Huai Yang" Style Fried Rice with Eel

















# 是中国传统四大菜系之一准扬菜系历史源远流长

一,巧妙契合着八方来客对美味的期待。口味和高雅别致的造型,使它成为现代餐桌上备受青睐的菜系之颇为严苛。其丰富饱满的菜式体系,清新而不寡淡、咸甜适中的潍场菜选材讲究新鲜,注重刀工的发挥,对厨师烹饪技巧的要求





CNY 46 例/Portion

选用新鲜小番茄,玲珑、圆润、爆甜,剥皮的小番茄在蜂蜜和桂花蜜的浸泡下,果肉晶莹剔透, 美味多汁,是一道酸甜凉爽的开胃凉菜。



巧拌辣木苗 📵 🕥

Moringa Seedling Salad

CNY 69 例/Portion

辣木苗是一种本木蔬菜,因特殊的生长环境根茎部分会有一点辣味,故称辣木苗, 搭配厨房特调的酱汁,口感清脆爽口。



### 金陵盐水乳鸽

"Jin Ling" Salted Pigeon

CNY 45 半只/Half CNY 88 只/Whole

取用妙龄乳鸽、肉质细嫩、再淋上热水卤汁、味道咸香味美。



盐水素鸡肥肠

CNY 88 半份/Half CNY 168 份/Portion

Brined Pork Intestines with Sliced Gluten

金陵素什锦

CNY 58 例/Portion

"Jin Ling" Style Assorted Vegetables

马兰头百叶卷

CNY 68 例/Portion

Bean Curd Skin with Kalimeris

盐水鸭

CNY 88 例/Portion

Brine Duck

传统熏鲽鱼

CNY 118 例/portion

Deep-fried Plaice in Sweet and Sour Sauce

以上价格已包含10%的服务费及6%的增值税。The above prices are inclusive of a 10% service charge and 6% VAT. 如果阁下对任何食品过敏,请提前告知。Please inform us in advance if you have any food allergies.

### 白斩葵香鸡 👀

Poached Sunflower Seed Fed Chicken

CNY 398 半只/Half CNY 698 只/Whole

葵花鸡,以其独特的饲料而得名。

葵花鸡成长于广州南沙, 以葵花籽为食, 浓郁的葵香味赋予了它与众不同的风味。

葵花鸡的做法多样,其中以"白斩"为优——以清水浸熟,

可搭配酱油汁和沙姜汁一起入口,可保持葵花鸡的原香,做到"鸡有鸡味"。



捞汁小海鲜 🕮

CNY 118 例/portion

Poached Seafood with Special Sauce

这道色泽诱人、鲜辣爽口的捞汁小海鲜, 能让人食欲大开。

淮扬酱猪手

CNY 118 例/Portion

"Huai Yang" Style Marinated Pork Knuckle

独蒜玉带

CNY 128 例/Portion

Marinated Small Scallops with Garlic

鲍芹拌花胶丝

CNY 128 例/portion

Mixed Celery with Shredded Fish Maw

金陵烤鸭

cny 138 半只/Half

"Jin Ling" Roasted Duck

红油牛三样 😡

CNY 168 例/portion

Beef, Beef Tongue and Beef Tripe in Chili Oil

以上价格已包含10%的服务费及6%的增值税。The above prices are inclusive of a 10% service charge and 6% VAT. 如果阁下对任何食品过敏,请提前告知。Please inform us in advance if you have any food allergies.





SOUL





九鼎上素番茄盅

Braised Tomato Stuffed with Matsutake Mushroom , Bamboo Pith , Black Fungus and Straw Mushroom in Broth

CNY 68 位/Person



### 清炖淮扬狮子头

Double-boiled Pork Ball Soup

CNY 58 位/Person

这是一道传统的准扬名菜,纯五花肉细切粗炖,手工制作,肉质嫩,入口即化,底汤是清鸡汤,再根据季节加入其他时令蔬菜。







### 金陵文武鸭汤

CNY 458 例/portion

"Jin Ling" Style Double-boiled Salted Duck with Roasted Duck in Broth

文武鸭是用烧鸭与白鸭各半合炖而成,是南京传统佳肴。菜名来源于戏曲中的文官白脸,武官红脸, 色泽鲜艳,红白分明,咸鲜不腻,美味可口。

### 文思豆腐配蟹壳黄

CNY 36 位/Person

Double-boiled Shredded Bean Curd Soup, Baked Minced Pork and Spring Onion Puff Pastry with Sesame

雪绒豆腐炖鸽蛋

CNY 68 位/Person

Stewed Carved Bean Curd with Pigeon Egg (Individual)

金不换拆烩鲢鱼头煮白水洋豆腐

CNY 98 位/Person

Double-boiled Bean Curd Soup with Fish Head and Basil Leaf

雪菜黄鱼花胶羹

CNY 128 位/Person

Double-boiled Yellow Croaker Maw Soup with Potherb Mustard

以上价格已包含10%的服务费及6%的增值期。The above prices are inclusive of a 10% service charge and 6% VAT. 如果阁下对任何食品过敏,请提前告知。Please inform us in advance if you have any food allergies.





HOTDISH

### 香乐园红烧肉(萝卜烧或梅干菜烧)

CNY 49 位/Person CNY 168 份/Portion





淮扬炒软兜

CNY 228 例/Portion

"Huai Yang" Style Stir-fried Eel

鱼肉十分醇嫩,用筷子夹起,两端一垂,犹如小孩胸前的兜肚带,食时,可以汤匙兜住,故名"软兜长鱼"。 口酸甜,胡椒香味浓重,肉质有弹性。

### 淮扬大煮干丝

CNY 98 例/Portion

"Yangzhou" Shredded Bean Curd Simmered with "Jinhua" Ham, Shredded Chicken and Shrimp in Chicken Broth

### 砂锅手撕白水洋豆腐

CNY 138 例/Portion

Stewed "Bai Shui Yang" Bean Curd in Clay-Pot

### 金陵冰糖甲鱼

CNY 888 例/Portion

"Jin Ling" Style Braised Soft-Shelled Turtle





宫保虾球

CNY 158 例/Portion

Kung Pao Shrimp Balls

虾仁在经过炸制后肉质会变得酥脆且富有弹性,吃在嘴里会感觉非常的鲜嫩、爽滑, 再加上酸甜咸鲜的复合味道,使得口感相当丰富。

蟹粉豆腐 CNY 158 例/Portion

Braised Bean Curd with Crab Roe

金陵什锦软兜肥肠配春卷皮 CNY 188 例/Portion

Fried Eel with Pork Intestines, served with Spring Roll Wrapper

黄贡椒炒小牛肉 戀 CNY 198 例/Portion

Wok-fried Sliced Beef Fillet with Yellow Pepper Sauce

韭黄炒鱼丝 CNY 258 例/Portion

Stir-fried Shredded Fish with Chives

红烧松子排骨(6块) CNY 268 例/Portion

Braised Pork Rib with Pine Nuts

香乐园蒜香脆皮鸡 CNY 188 半只/Half CNY 358 只/Whole

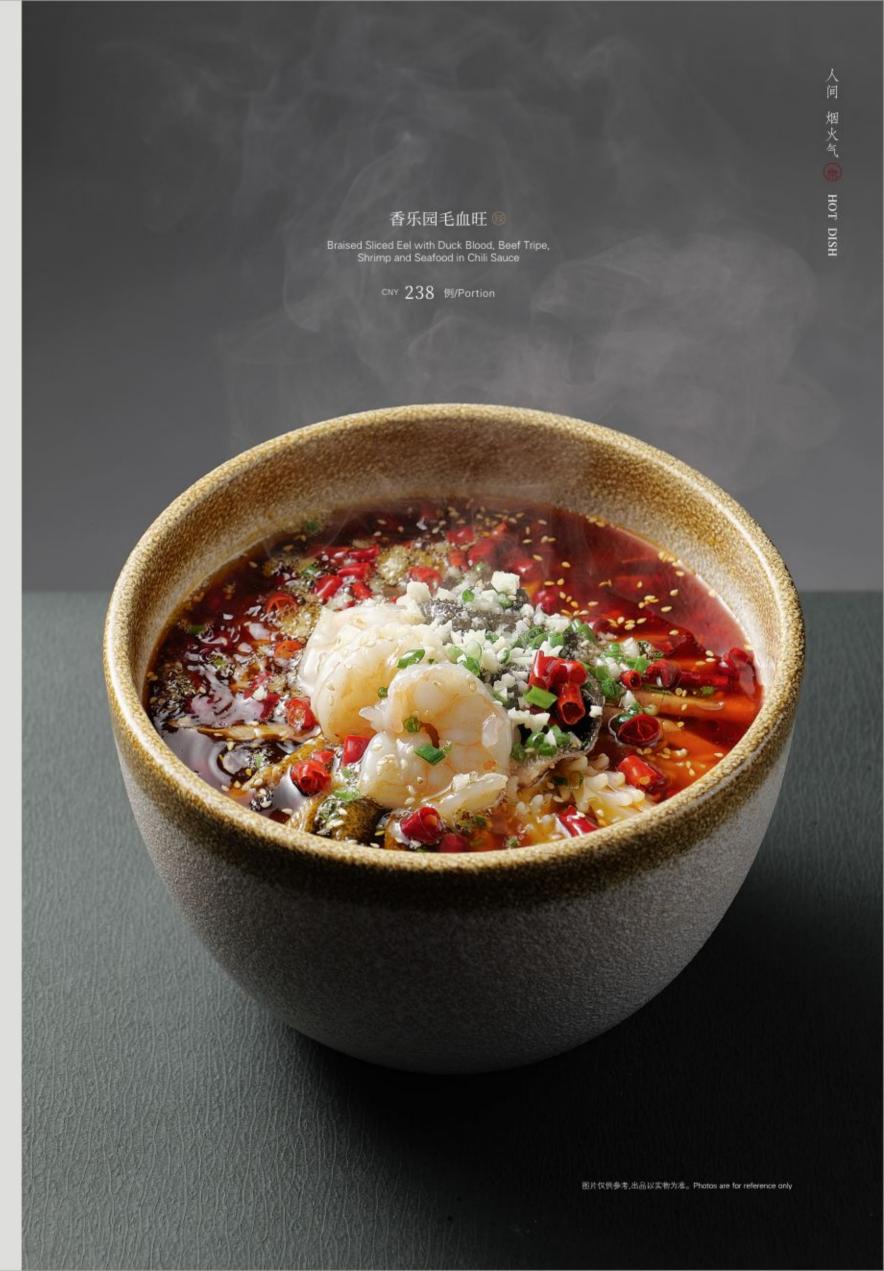
Crispy Chicken with Garlic



CNY 458 份/Portion CNY 298 半份/Half

我们选用牛肋条部位,外酥里嫩,肉质香嫩有嚼劲,肉里又有油脂的香气, 是一道老少皆宜深受大众喜爱的一道菜。



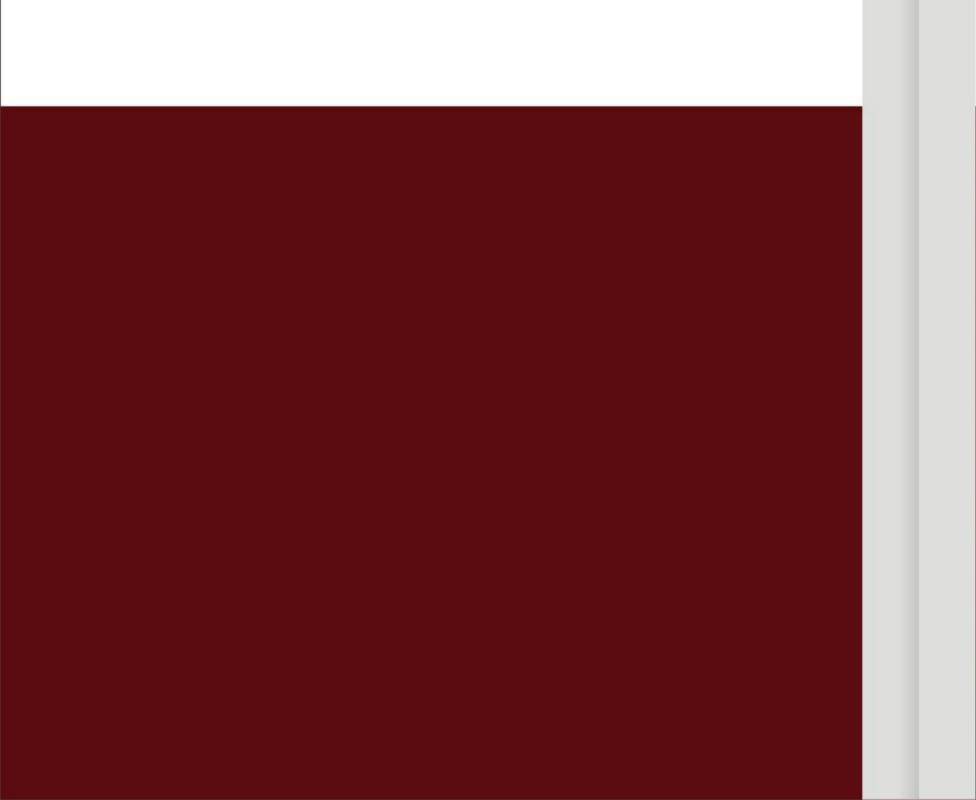








RIVERFISH&SEAFOO



### RIVER FISH & SEAFOOD 寻味 山湖河海

### 独头蒜年糕烧鳗鱼

Braised Eel with Rice Cake and Garlic

CNY 258 例/Portion

### 传统与创新, 食材与食材的碰撞

在红烧鳗鱼的基础上加入了年糕、独蒜, 选材讲究,肥美的河鳗酱香浓郁,搭配独蒜酸甜可口,让这道菜不油不腻,鲜香十足。





双味蒸兴凯湖大白鱼 📵

Steamed "Xing Kai Lake" White Fish with Two Flavors

CNY 688 条/Each CNY 398 半条/Half

兴凯湖大白鱼体色银白,体长侧扁,翘嘴,大眼,背部和两侧浅棕色或青灰色,肉质洁白细嫩, 味美而不腥,味道鲜美,营养丰富,特别在清蒸后品尝有一种蟹香味。

### 赏一味河鲜 品尝属于江南的鲜美

### 江南蒸鲥鱼

Steamed Reeves Shad

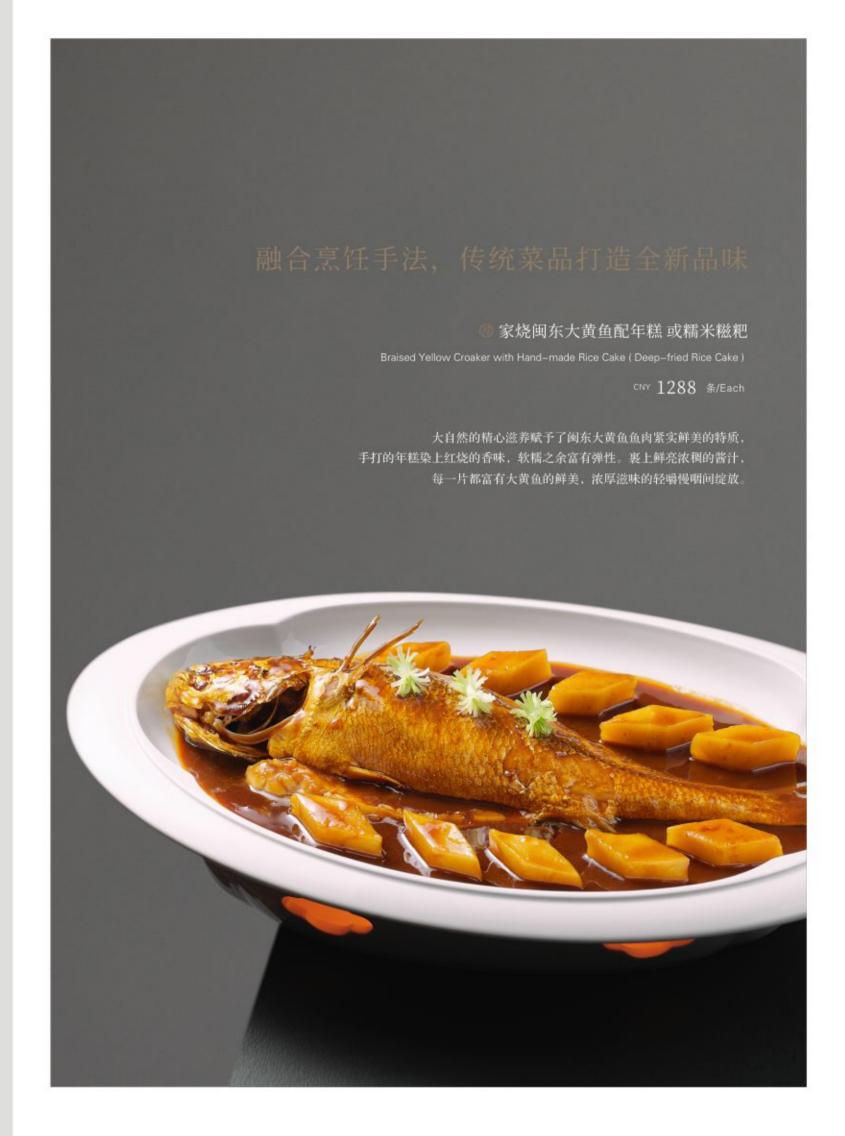
CNY 888 条/Each

体形稍扁但是偏长.

大一点的有二尺左右,鳞下富含脂肪,

外表色白如银,背稍带青色,







### 淮扬松鼠大桂鱼 @

"Huai Yang" Style Sweet and Sour Mandarin Fish

CNY 458 条/Each

当一盘松鼠桂鱼端上桌时,只听鱼身吱吱作响,极似松鼠叫声。尺把长的桂鱼在盘中昂头翘尾,鱼身已去骨,并剞上花刀, 油炸后,浇上番茄汁,甜酸适口,外酥里嫩,一块入口,满口香。









### PREMIUM DELICACIES

佳肴颂



葱烧辽参 @

CNY 228 位/Person

Braised Sea Cucumber with Scallion

海参种类繁多,其中以辽东半岛周围海域出产者为优,故名辽参。 通常栖息于海流平静的地方,岩石礁或细泥沙海底。肉质肥厚,口 感Q弹!

鲍汁蚝皇鲍鱼10头

CNY 488 位/Person

Braised 10-Head Abalone in Oyster Sauce

鲍汁蚝皇鲍鱼6头

鲍汁蚝皇鲍鱼4头

CNY 1188 位/Person

Braised 6-Head Abalone in Oyster Sauce

CNY 1680 位/Person

Braised 4-Head Abalone in Oyster Sauce



图片仅供参考,出品以实物为准。 Photos are for reference only



桂花鱼

CNY 25 /50g

Mandarin Fish

做法: 清蒸, 豆豉蒸

Steamed, Steamed with Fermented Soya Beans

笋壳鱼

CNY 28 /50g

Marble Goby

做法: 清蒸, 豆豉蒸

Steamed, Steamed with Fermented Soya Beans

老虎斑

CNY 35 /50g

Tiger Grouper

做法: 清蒸, 豆豉蒸

Steamed, Steamed with Fermented Soya Beans

东星斑

Spotted Grouper

做法: 清蒸, 肥椒酱蒸, 姜茸蒸

Steamed, Steamed with Pepper Sauce, Steamed with Minced Ginger

波士顿龙虾

CNY 68 /50g

CNY 108 /50g

Boston Lobster

做法: 熟醉波士顿龙虾, 蒜蓉粉丝蒸, 辣炒, 麻婆豆腐烧

Boiled Boston Lobster with Rice Wine, Steamed with Vermicelli, Fried with Chili, Braised with Mapo Tofu)

帝王蟹 需提前1天预订

CNY 108 /50g

King Crab

做法: 翡翠芙蓉文思蒸, 蒜蓉粉丝蒸, 花雕肉饼蒸, 金不换鱼汤萝卜丝煮

Steamed with Bean Curd and Vegetables, Steamed with Vermicelli, Steamed with Minced Pork in Rice Wine, Poached with Shredded Radish and Basil Leaf in Fish Broth



以上价格已包含10%的服务费及6%的增值期。The above prices are inclusive of a 10% service charge and 6% VAT. 如果阁下对任何食品过敏,请提前告知。Please inform us in advance if you have any food allergies.





VEGETABLES



时令鲜蔬(姜汁,蒜茸,清炒,白灼)

Seasonal Vegetables (Ginger Sauce, Minced Garlic, Fried, Poached)

CNY 68 例/Portion

精选当地各色新鲜蔬菜,精心为您制作美味特色菜品, 只为让您每一口都吃得放心。

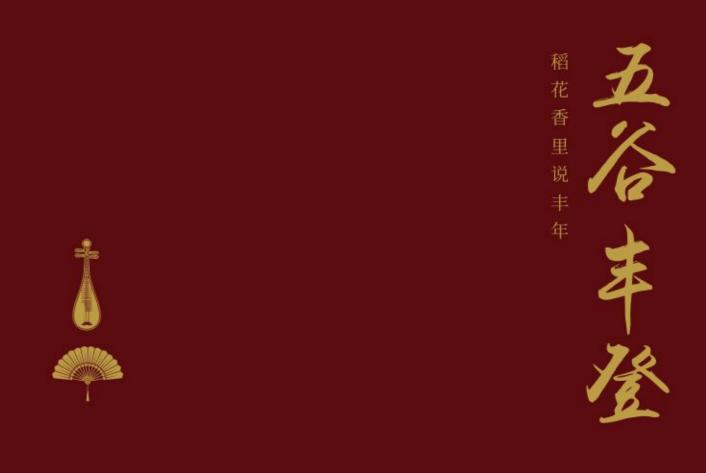
芦笋百合银杏 №

Stir-fried Ginkgo with Asparagus and Lily Bulbs

CNY 88 例/Portion



















### 皮薄不破又不焦, 二分酵头靠烘烤

生煎包集煎、煮、蒸于一体,外皮金黄焦脆, 内里肉馅绵软带汁,加上芝麻和葱花的添香,岂不美哉?

Pan-Fried Pork Bun

CNY 18 1/Piece





### 淮扬小笼汤包

"Huai Yang" Style Steamed Pork Dumpling

CNY 58 半打/Half dozen

### 淮扬煎饺

"Huai Yang" Style Pan-fried Dumpling

CNY 58 半打/Half dozen

### 蟹壳黄

Baked Mined Pork and Spring Onion Puff Pastry with Sesame

CNY 68 半打/Half dozen

### 鲜虾春卷

Spring Rolls stuffed with Shrimp

CNY 58 半打/Half dozen

### 杨枝甘露

Pomelo and Sago in Mango Puree

CNY 38 位/Person

### 老陈皮红豆沙汤圆

Sweetened Red Bean Paste with Dried Tangerine Peel

CNY 38 位/Person

### 海盐豆腐慕斯

Bean Curd Mousse with Sea Salt

CNY 48 位/Person

### 雨花石汤圆

Glutionous Rice Dumpling Stuffed with Seasame Paste

CNY 18 位/Person





软饮料 SOFT DRINK

可口可乐	CNY 30	罐/Can
Coca Cola		

零度可乐 CNY 30 罐/Can Coke Zero

雪碧 CNY 30 鑵/Can

苏打水 CNY 30 罐/Can Soda Water

椰汁 CNY 30 罐/Can Coconut Juice

### 矿泉水瓶 STILL MINERAL WATER

芙丝 Voss	375ml	CNY 45 瓶/Bot
依云 Evian	330ml	CNY 50 瓶/Bot
普娜水	750ml	CNY <b>79</b> 瓶/Bot

### 含气矿泉水 SPARKLING MINERAL WATER

翡莱利 Ferrarelle	330ml	CNY <b>45</b> 瓶/Bot
巴黎水 Perrier	330ml	CNY 50 瓶/Bot

CHINESE TEA





Panna

### 花茶 FLOWER TEA

CNY 28 位/Person
CNY 38 位/Person

兰香沉韵铁观音 Tie Guan Yin	CNY 28 位/Person
武夷水仙 WuYi Shui Xian	CNY 28 位/Person
桂馥兰香铁观音 Tie Guan Yin Premium	CNY 58 位/Person
武夷大红袍 WuYi Da Hong Pao	CNY 98 位/Person

### 白茶 WHITE TEA

福建寿眉	CNY 38	位/Person
Fujian Shou Mei		

### 红茶 BLACK TEA

武夷正山小种	CNY 68 位/Person	1
Lapsang Souchong		
武夷金骏眉 WuYi Jin Jun Mei	CNY 98 位/Person	1

### 绿茶 GREEN TEA

明前龙井 Long Jing	CNY 78	位/Person
碧螺春 Bi Luo Chun	CNY 78	位/Person

### 黑茶 DARK TEA

菊普	CNY 68 位/Person
chrysanthemum with Pu Er	
小青柑普洱	CNY 78 位/Person
Small Green Mandarin Pu Er	



期待与君

再

4

